

550016-2026 - Gara

Germania – Lavori di rustico – Sanierung und Erweiterung Oberschule Schmiedeberg Los 8.2 - Rohbau

OJ S 151/2026 07/08/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Große Kreisstadt Dippoldiswalde

E-mail: vergabestelle@dippoldiswalde.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Sanierung und Erweiterung Oberschule Schmiedeberg Los 8.2 - Rohbau

Descrizione: Die Große Kreisstadt Dippoldiswalde, im Landkreis Sächsische Schweiz - Osterzgebirge, schreibt im Rahmen der Sanierung und Erweiterung der Oberschule Schmiedeberg die Rohbauarbeiten aus. Gegenstand der Ausschreibung ist die Errichtung eines Erweiterungsbaus einschließlich Verbindungsbau mit Aufzug. Die zu errichtende NGF beträgt ca. 2.100 m2. Ausgeschrieben werden Erd-, Gründungs-, Stahlbeton-, Mauerwerks-, Putz-, Abdichtungs- und Erschließungsarbeiten. Die Ausführung erfolgt bei laufendem Schulbetrieb. Während der Unterrichtszeiten sind erhöhte Anforderungen an die Baustellenorganisation sowie an die Begrenzung von Lärm- und Erschütterungseinwirkungen einzuhalten. Ausführungsort: Oberschule Schmiedeberg / 01744 Dippoldiswalde OT Schmiedeberg

Identificativo della procedura: 647ad010-0858-4e73-b87a-5d1eacb731eb

Identificativo interno: FB3-OSS-L8.2

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

Caratteristiche principali della procedura: offenes Verfahren gemäß §§ 2 und 3 VOB/A EU Die Vergabestelle wird zusätzlich angeforderte Informationen zu den Vergabeunterlagen bis spätestens 6 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist erteilen. Zusätzliche Informationen (Bieterfragen) können grundsätzlich bis 7 Kalendertage vor Angebotsende angefordert werden.

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45223220 Lavori di rustico

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Lutherplatz 24c

Località: Dippoldiswalde

Codice postale: 01744

Suddivisione del paese (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YQLMGAQ#

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vob-a-eu -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB sowie § 16 EU VOB/A

Partecipazione a un'organizzazione criminale: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Frode: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Corruzione: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Insolvenza: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Amministrazione controllata: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Cessazione di attività: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Grave illecito professionale: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: zwingende und fakultative Ausschlussgründe gem. § 123 bis 126 GWB

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Sanierung und Erweiterung Oberschule Schmiedeberg Los 8.2 - Rohbau

Descrizione: Bauleistung

Identificativo interno: FB3-OSS-L8.2

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45223220 Lavori di rustico

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: Der Erwerber behält sich das Recht vor, zusätzliche Käufe vom Auftragnehmer zu tätigen, wie hier beschrieben

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Lutherplatz 24c

Località: Dippoldiswalde

Codice postale: 01744

Suddivisione del paese (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)

Paese: Germania

Informazioni supplementari: Oberschule Schmiedeberg, OT Schmiedeberg

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 05/10/2026

Data di fine durata: 15/01/2027

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Referenze su lavori specifici

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis der technischen und beruflichen

Leistungsfähigkeit nach Angaben im FB 124 - Eigenerklärung zur Eignung oder mittels PQ-Qualifizierung. Der Auftraggeber behält sich vor, entsprechende Nachweise zu den Eigenerklärungen anzufordern. Können diese nicht innerhalb der gesetzten Frist vorgelegt werden, kann der Bieter ausgeschlossen werden.

Criterio: Fatturato annuo generale

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit nach Angaben im FB 124 - Eigenerklärung zur Eignung oder mittels PQ-Qualifizierung. Der Auftraggeber behält sich vor, entsprechende Nachweise zu den Eigenerklärungen anzufordern. Können diese nicht innerhalb der gesetzten Frist vorgelegt werden, kann der Bieter ausgeschlossen werden.

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis der Eignung nach Angaben im FB 124 - Eigenerklärung zur Eignung oder mittels PQ-Qualifizierung. Der Auftraggeber behält sich vor, entsprechende Nachweise zu den Eigenerklärungen anzufordern. Können diese nicht innerhalb der gesetzten Frist vorgelegt werden, kann der Bieter ausgeschlossen werden.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Angebotspreis

Descrizione: Angebot mit niedrigstem Gesamtpreis unter Berücksichtigung möglicher Nachlässe ohne Bedingungen

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ordine di importanza

Criterio di aggiudicazione: numero: 1

Giustificazione della mancata indicazione della ponderazione dei criteri di aggiudicazione: Zuschlagskriterium ist der Gesamtpreis der Leistung

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 07/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YQLMGAQ/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Die Kommunikation erfolgt über die Vergabeplattform DTVP. Änderungen an den Vergabeunterlagen, Antworten auf gestellte Fragen und sonstige Informationen werden regelmäßig über die Vergabeplattform bekanntgemacht. Es obliegt dem Bieter, sich für die Kommunikation während des Ausschreibungsverfahrens zu registrieren. Ohne Registrierung besteht eine Pflicht für den Bieter für alle Informationen.

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YQLMGAQ>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YQLMGAQ>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Soweit die Auftragssumme mindestens 250.000 EUR ohne Umsatzsteuer beträgt, ist Sicherheit für die Vertragserfüllung in Höhe von fünf Prozent

der Auftragssumme (inkl. Umsatzsteuer, ohne Nachträge) zu leisten. Die Sicherheit für Mängelansprüche beträgt drei Prozent der Summe der Abschlagszahlungen zum Zeitpunkt der Abnahme (vorläufige Abrechnungssumme)

Termine per il ricevimento delle offerte: 14/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 60 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Nachgeforderte Unterlagen sind vom Bieter nach Aufforderung durch den Auftraggeber innerhalb der gesetzten Frist vorzulegen. Die Frist beträgt in der Regel 3 Werktage. Werden die nachgeforderten Unterlagen nicht innerhalb der Frist vorgelegt, wird das Angebot ausgeschlossen.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 14/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: elektronische Angebotsöffnung in der Vergabestelle

Informazioni supplementari: Nach Ablauf der Angebotsfrist erfolgt die Öffnung der Angebote über die Vergabeplattform DTVP. Der Öffnungstermin wird von mindestens zwei Vertretern des Auftraggebers gemeinsam durchgeführt. Bieter sind nicht zugelassen, § 14 VOB/ EU.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Siehe Vergabeunterlagen Nicht deutschsprachige Nachweise im Vergabeverfahren müssen als beglaubigte Übersetzung in Deutsch vorgelegt werden.

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Landesdirektion Sachsen - Vergabekammer - Referat 38

Informazioni sui termini per il riesame: Gemäß § 160 GWB, innerhalb von 10 KT Rüge beim AB, bei Nichtabhilfe innerhalb von 15 KT Antrag auf Nachprüfung bei der Nachprüfstelle

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Große Kreisstadt Dippoldiswalde

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Große Kreisstadt Dippoldiswalde

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Große Kreisstadt Dippoldiswalde

Numero di registrazione: 14628060-SVO1-18

Indirizzo postale: Markt 2
Località: Dippoldiswalde
Codice postale: 01744
Suddivisione del paese (NUTS): Sächsische Schweiz-Osterzgebirge (DED2F)
Paese: Germania
E-mail: vergabestelle@dippoldiswalde.de
Telefono: +45 350464990

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Landesdirektion Sachsen - Vergabekammer - Referat 38

Numero di registrazione: keine Angaben

Indirizzo postale: Braustr. 2

Località: Leipzig

Codice postale: 04107

Suddivisione del paese (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Paese: Germania

E-mail: wiltrud.kadenbach@lds.sachsen.de

Telefono: +49 3419773800

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

ed679556-c1d9-4754-9873-2cf24b04c91e-01

Motivo principale della modifica

:

Rettifica errore committente

Descrizione

:

Beginn und Ende der Ausführungsfristen sind in der Originalveröffentlichung falsch angegeben. Die tatsächlichen Ausführungsfristen sind: Beginn: 26.10.2026 Ende: 27.05.2027

Anpassung der Ausschreibungsfristen: Angebotsfrist 14.09.202, 11:00 Uhr Frist zur Einreichung von Aufklärungsfragen: 07.09.2026 Öffnungstermin: 14.09.2026, 11:00 Uhr Bindefrist: 14.11.2026

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE

Descrizione delle modifiche: Änderung der Angabe der Ausführungsfristen im Formblatt

214_Besondere Vertragsbedingungen Beginn: 26.10.2026 Ende: 27.05.2027 --> als

BERICHTIGUNG 214_Besondere Vertragsbedingungen in den Vergabeunterlagen verfügbar

Anpassung und Verlängerung der Ausschreibungsfristen: geänderte Angaben im

Vergabeportal: Angebotsfrist 14.09.202, 11:00 Uhr Frist zur Einreichung von

Aufklärungsfragen: 07.09.2026 Öffnungstermin: 14.09.2026, 11:00 Uhr geänderte Angaben im

Formblatt 211_EU_Angebotsaufforderung Angebotsfrist: 14.09.2026, 11:00 Uhr Bindefrist:

14.11.2026 --> als BERICHTIGUNG_211_EU_Angebotsaufforderung in den

Vergabeunterlagen verfügbar

I documenti di gara sono stati modificati il: 06/08/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 43d34bad-fffe-4550-aa81-58cc88c60c15 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 06/08/2026 10:11:46 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 550016-2026

Numero dell'edizione della GU S: 151/2026

Data di pubblicazione: 07/08/2026